

সুনান আবূ দাউদ (ইসলামিক ফাউন্ডেশন)

হাদিস নাম্বারঃ ১৭০৮

৪/ লুকতাহ (হারানো বস্তু প্রাপ্তি) (১ হান্)

পরিচ্ছেদঃ পরিচ্ছেদ নাই।

আরবী

حَدَّقَنَا مُوسَى بْنُ إِسْمَاعِيلَ، عَنْ حَمَّادِ بْنِ سَلَمَةً، عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ، وَرَبِيعَةً، بإِسْنَادِ قُتُنَبْةً وَمَعْنَاهُ وَزَادَ فِيهِ " فَإِنْ جَاءَ بَاغِيهَا فَعَرَفَ عِفَاصَهَا وَعَدَدَهَا فَادْفَعْهَا إِلَيْهِ ". وَقَالَ حَمَّادٌ أَيْضًا عَنْ عُبَيْدِ اللّهِ بْنِ عُمَرَ عَنْ عَمْرِو بْنِ شُعَيْبٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ جَدّهِ عَنِ النّبِي صلى الله عليه وسلم مِثْلَهُ. قَالَ أَبُو دَاوُدَ وَهَذِهِ النّهِ بْنِ عُمَرَ وَرَبِيعَةَ " إِنْ جَاءَ صَاحِبُهَا حَدِيثِ سَلَمَةَ بْنِ كُهَيْلٍ وَيَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ وَعُبَيْدِ اللّهِ بْنِ عُمَرَ وَرَبِيعَةَ " إِنْ جَاءَ صَاحِبُهَا حَدِيثِ سَلَمَةَ بْنِ كُهَيْلٍ وَيَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ وَعُبَيْدِ اللّهِ بْنِ عُمَرَ وَرَبِيعَةَ " إِنْ جَاءَ صَاحِبُهَا فَعَرَفَ عِفَاصَهَا وَوِكَاءَهَا " وَحَدِيثُ عُقَاصَهَا وَوكَاءَهَا " وَحَديثُ عُقْبَةَ بْنِ سُويَدٍ عَنْ أَبِيهِ عَنِ النّبِيّ صلى الله عليه وسلم أَيْضًا قَالَ " عَرِّفْهَا سَنَةً " . وَحَديثُ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ أَيْضًا عَنِ النّبِيّ صلى الله عليه وسلم أَيْضًا قَالَ " عَرِّفْهَا سَنَةً " . وَحَدِيثُ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ أَيْضًا عَنِ النّبِيّ صلى الله عليه وسلم قَالَ " عَرِّفْهَا سَنَةً " . وَحَدِيثُ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ أَيْضًا عَنِ النّبِيّ صلى الله عليه وسلم قَالَ " عَرِّفْهَا سَنَةً " .

বাংলা

১৭০৮. মূসা ইব্ন ইসমাঈল (রহঃ) ইয়াহ্ইয়া ইব্ন সাঈদ ও রাবীআ (রহঃ) রাবী কুতায়বা বর্ণিত হাদীসের সনদ ও বিষয়বস্তুর অনুরূপ হাদীস বর্ণনা করেছেন। তবে এতে আরও বর্ণনা করেছেনঃ যদি এর অনুসন্ধানকারী (মালিক) এসে যায় এবং এর থলি ও পরিমাণ সম্পর্কে ঠিকভাবে বলতে পারে তবে তা তাকে ফেরত দিবে।

রাবী হাম্মাদ ও উবায়দুল্লাহ ইব্ন উমার হতে, তিনি আমর ইব্ন শুআয়ের হতে, তিনি পর্যায়ক্রমে তার পিতা এবং দাদার সূত্রে, তিনি নবী করীম সাল্লাল্লাহু আলাইহে ওয়াসাল্লাম হতে পূর্বোক্ত হাদীসের অনুরূপ।

ইমাম আবু দাউদ (রহঃ) বলেনঃ রাবী হাম্মাদ ইব্ন সালমা, সালামা ইব্ন কুহায়েল, ইয়াহ্ইয়া ইব্ন সাঈদ ও উবায়দুল্লাহ্ ইব্ন উমারের হাদীসের মধ্যে যা অতিরিক্ত বর্ণনা করেছেন। তা হলঃ যদি এর মালিক এসে যায় এবং সে তার থলি ও মুখবন্ধনী চিনতে পারে। আর রাবী উকবা ইব্ন সুওয়ায়েদ, যিনি তার পিতার সূত্রে এবং তিনি নবী করীম সাল্লাল্লাহ্ আলাইহে ওয়াসাল্লাম হতে, একইরূপ বর্ণনা করেছেনঃ "এক বছর যাবত ঐ প্রাপ্ত মাল সম্পর্কে ঘোষণা দিতে থাকবে।" আর উমার ইব্নুল খাত্তাব (রাঃ) ও নবী করীম সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম



হতে যে হাদীস বর্ণনা করেছেন তাতে আছেঃ "ঐ প্রাপ্ত মাল সম্পর্কে এক বছর যাবত ঘোষণা দিতে থাকবে।"

English

The above mentioned tradition has also been transmitted by Yahya bin Sa'id and Rabi'ah through the chain of narrators mentioned by Qutaibah to the same effect. This version adds; if its seeker comes, and recognizes its container and its number, then give it to him. Hammad also narrated it from `Ubaid Allah bin `Umar from `Amr bin Shu'aib, from his father, from his grandfather, from the Prophet (SWAS) something similar.

Abu Dawud said:

This addition made by Hammad bin Salamah bin Kuhail, Yahya bin Sa'id, `Ubaid Allah bin `Umar and Rabi'ah; "if its owner comes and recognizes its container, and its string," is not guarded. The version narrated by Uqbah bin Suwaid on the authority of his father from the Prophet (SWAS) has also the words: "make it known for a year". The version of `Umar bin al-Khattab has also been transmitted from the Prophet (SWAS). This version has: "Make it known for a year".

হাদিসের মান: সহিহ (Sahih) পুনঃনিরীক্ষিত

পাবলিশারঃ ইসলামিক ফাউন্ডেশন □ বর্ণনাকারীঃ ইয়াহইয়া ইবন সাঈদ (রহঃ)

👲 হাদিসবিডির প্রজেক্টে অনুদান দিন